

## **BANDO DI GARA**

### **Sezione I: Ente aggiudicatore**

#### **I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto**

Trenord Srl - P.le Cadorna 14/16 All'attenzione di: dott.ssa Sarah Laquagni — FNM SpA — Servizio Gare, Appalti ed Acquisti 20123 Milano — ITALIA - Telefono: +39 0285114250 Fax: +39 0285114621

Indirizzi internet: Indirizzo generale dell'ente aggiudicatore: [www.trenord.it](http://www.trenord.it)

Ulteriori informazioni sono disponibili presso: Trenord Srl - P.le Cadorna 14 All'attenzione di: dott.ssa Sara Laquagni - 20123 Milano — ITALIA - Telefono: +39 0285114250 Fax: +39 0285114621 Indirizzo internet: <http://www.trenord.it/bandi-e-gare>

Il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (inclusi i documenti per il sistema dinamico di acquisizione) sono disponibili presso: Trenord Srl - Piazzale Cadorna 14 All'attenzione di: dott.ssa Sara Laquagni 20123 Milano ITALIA - Telefono: +39 0285114250 - Fax: +39 085114621 - Indirizzo internet: <http://www.trenord.it/bandi-e-gare>

Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate a: Trenord — Ufficio Protocollo - Piazzale Cadorna 14 20123 Milano — ITALIA - Telefono: +39 0285114476 - Fax: +39 0285114708 - Indirizzo internet: <http://www.trenord.it/bandi-e-gare>

#### **I.2) Principali settori di attività: Servizi ferroviari**

**I.3) Concessione di un appalto a nome di altri enti aggiudicatori:** L'ente aggiudicatore acquista per conto di altri enti aggiudicatori: no

### **Sezione II: Oggetto dell'appalto**

#### **II.1) Descrizione**

**II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'ente aggiudicatore:** Servizio di pellicolatura, verniciatura e piccola manutenzione arredi di rotabili ferroviari — CIG: 63523129F2

**II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna o di esecuzione:** Servizio - Categoria di servizi n. 27: Altri servizi  
Luogo principale di esecuzione dei lavori, di consegna delle forniture o di prestazione dei servizi: Presso i siti manutentivi di Trenord. Codice NUTS

**II.1.3) Informazioni sugli appalti pubblici, l'accordo quadro o il sistema dinamico di acquisizione (SDA)**

L'avviso riguarda un appalto pubblico

**II.1.4) Informazioni relative all'accordo quadro**

**II.1.5) Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti:** L'attività da svolgere consiste nella pellicolatura, verniciatura delle casse rotabili (esterne ed interne) e attività di piccola manutenzione degli arredi di rotabili ferroviari presso tutti i siti manutentivi di Trenord (Firenze, Novate, Cremona, Lecco, Iseo, Camnago, S.Rocco.) Il servizio comprende anche la fornitura pellicola e progettazione esecutiva sulla base di figurini forniti dalla committente. La pellicola dovrà avere i requisiti minimi che saranno riportati nel capitolato.

**II.1.6) Vocabolario comune per gli appalti (CPV):** 18110000

**II.1.7) Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP):** L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

**II.1.8) Informazioni sui lotti:** Questo appalto è suddiviso in lotti: no

**II.1.9) Informazioni sulle varianti:** Ammissibilità di varianti: no

#### **II.2) Quantitativo o entità dell'appalto**

**II.2.1) Quantitativo o entità totale:** L'importo presunto del servizio è pari a 1.700.000,00 EUR (unmilionesettecentomila/00) comprensivo dell'eventuale opzione di rinnovo come disciplinata in contratto pari ad euro 500.000,00 (cinquecentomila/00)+ IVA ed eventuale aumento del 20 %, pari a 240.000,00 EUR (l'eventuale 20% è calcolato sull'importo del biennio). Oneri della sicurezza non soggetti a ribasso d'asta: 4.000,00 EUR.

Valore stimato, IVA esclusa: 1.944.400,00,00 EUR

**II.2.2) Opzioni:** Opzioni: si

Descrizione delle opzioni: È previsto l'eventuale rinnovo, disciplinato nel contratto, per ulteriori 12 mesi subordinato alla regolare esecuzione del servizio stesso nel biennio.

**II.2.3) Informazioni sui rinnovi:** L'appalto è oggetto di rinnovo: no

**II.3) Durata dell'appalto o termine di esecuzione:** Durata in mesi: 24 (dall'aggiudicazione dell'appalto)

### **Sezione III: Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico**

### **III.1) Condizioni relative all'appalto**

**III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste:** La costituzione del deposito cauzionale a garanzia dell'offerta sarà richiesta alle società che, ad esito della corrente fase di preselezione, risulteranno ammesse al proseguo della procedura di gara. Le modalità di costituzione saranno disciplinate nella richiesta d'offerta che verrà inviata a tali società.

**III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia:** La copertura finanziaria della fornitura è così costituita: fondi propri di esercizio.

**III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto:** Sono ammessi a partecipare alla gara tutti i soggetti indicati all'art. 34, comma 1 del D.Lgs. 163/2006. Al momento della presentazione della domanda di partecipazione, i soggetti di cui all'art. 34, comma 1, lettered), e) ed f) del D.Lgs. 163/2006 potranno non essere ancora formalmente costituiti, ma a condizione che la domanda di partecipazione contenga l'impegno che, in caso di aggiudicazione, le stesse imprese costituiranno l'ATI, il consorzio o il GEIE, e conferiranno mandato collettivo speciale con rappresentanza ad una di esse, espressamente indicata e qualificata come mandataria o capogruppo, la quale stipulerà il contratto in nomee per conto proprio e delle mandanti. In caso di consorzi di cui all'art. 34, comma 1, lett. b) e c) del D.Lgs.163/2006, la domanda di partecipazione dovrà contenere l'indicazione dei consorziati esecutori.

Relativamente al requisito del fatturato di cui punto III.2.2) a, lo stesso dovrà essere posseduto in misura non inferiore al 60 % dalla capogruppo e comunque nella misura minima del 20 % dalle altre imprese che costituiscono il concorrente fatto salvo che il requisito nel suo complesso debba essere posseduto dal raggruppamento nel suo complesso.

Relativamente al requisito del fatturato di cui punto III.2.2) b, lo stesso dovrà essere posseduto in misura non inferiore al 60 % dalla capogruppo e comunque nella misura minima del 20 % dalle altre imprese che costituiscono il concorrente fatto salvo che il requisito nel suo complesso debba essere posseduto dal raggruppamento nel suo complesso.

In tutti i casi sopra indicati, in caso di consorzio stabile o consorzio di cooperative il requisito dovrà essere posseduto dal consorzio stesso ai sensi dell'art. 277 del regolamento (D.P.R. 207/2010).

Tutti i restanti requisiti, ove non è prevista la ripartizione tra mandante e mandatarie, devono essere posseduti interamente da tutti i soggetti componenti l'ATI.

**III.1.4) Altre condizioni particolari:** La realizzazione dell'appalto è soggetta a condizioni particolari: no

### **III.2) Condizioni di partecipazione**

**III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale:** Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

a) Dichiarazione/i sostitutiva/e ai sensi del D.P.R. n. 445/2000 ovvero per i concorrenti non residenti in Italia, documentazione idonea equivalente secondo la legislazione dello Stato di appartenenza, con le quali il legale rappresentante del concorrente o suo procuratore:

1.1. Dichiara il possesso dei requisiti di cui all'art. 38 del D.Lgs. 163/2006 mediante la compilazione del modello B che può essere scaricato dal sito ([www.trenord.it/bandi-e-gare](http://www.trenord.it/bandi-e-gare)).

1.2. Inoltre:

b) Dichiara l'iscrizione nel registro delle imprese della Camera di Commercio o in analogo registro dello Stato di appartenenza (se imprenditore straniero) da cui risulti che l'impresa opera in settore analogo a quello oggetto del presente bando di gara, mediante la compilazione del modello CCIAA che può essere scaricato dal sito([www.trenord.it/bandi-e-gare](http://www.trenord.it/bandi-e-gare)).

**III.2.2) Capacità economica e finanziaria:** Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

a) dichiarazione resa ai sensi del D.P.R. 445/2000 con la quale attestano di aver realizzato nel triennio 2012-2014 un fatturato globale non inferiore complessivamente a € 3.400.000,00 (euro tremilioniquattrocentomila/00);

b) dichiarazione resa ai sensi del D.P.R. 445/2000 con la quale attestano di aver realizzato nel triennio 2012-2014 un fatturato specifico relativo a pellicolatura e verniciatura pari a € 1.200.000,00 (euro unmilione duecentomila/00);

c) Allegare idonee dichiarazioni rilasciate da almeno 2 istituti bancari operanti in ambito U.E., da cui risulti che il soggetto concorrente abbia fatto fronte ai suoi impegni con regolarità e puntualità, nonché la complessiva solidità finanziaria del soggetto.

**III.2.3) Capacità tecnica:** Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

a) Possesso di un sistema di gestione della qualità (SGQ) aziendale conforme alla norma EN ISO 9001/2000 rilasciata da organismo accreditato ACCREDIA.

b) Elenco e descrizione delle attività svolte, di cui al punto b) della capacità economica e finanziaria con indicazione di oggetto e tipologia di superfici pellicolate (es. vetture, furgoni e superfici interne ed esterne con indicazione se legno o ferro), corredate di certificati di regolare esecuzione rilasciate da precedente committente.

**III.2.4) Informazioni concernenti appalti riservati**

**III.3) Condizioni relative agli appalti di servizi**

**III.3.1) Informazioni relative ad una particolare professione**

**III.3.2) Personale responsabile dell'esecuzione del servizio**

#### **Sezione IV: Procedura**

**IV.1) Tipo di procedura**

**IV.1.1) Tipo di procedura:** Procedura ristretta

**IV.2) Criteri di aggiudicazione**

**IV.2.1) Criteri di aggiudicazione:** Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai criteri indicati nel capitolato d'oneri, nell'invito a presentare offerte o a negoziare

**IV.2.2) Informazioni sull'asta elettronica**

**IV.3) Informazioni di carattere amministrativo**

**IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'ente aggiudicatore:** CIG: 53623129F2

**IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto:** no

**IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato d'oneri e la documentazione complementare:** Documenti a pagamento: no

**IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione:** 25/9/15 - 12:00

**IV.3.5) Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione:** italiano.

**IV.3.6) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta**

**IV.3.7) Modalità di apertura delle offerte**

#### **Sezione VI: Altre informazioni**

**VI.1) Informazioni sulla periodicità:** Si tratta di un appalto periodico: no

**VI.2) Informazioni sui fondi dell'Unione europea:** L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea: no

**VI.3) Informazioni complementari:**

1) Il criterio di aggiudicazione sarà quello dell'offerta economicamente più vantaggiosa (art. 83 del D.Lgs.163/06) in base ai seguenti criteri: 70 % offerta economica, 30 % offerta tecnica. I criteri e subcriteri verranno indicati nella Richiesta d'Offerta.

2) Il D.Lgs. 163/06 parte III disciplina la presente procedura; il riferimento ad articoli di cui alla parte II, non espressamente richiamati nell'art. 206, si intendono effettuati esclusivamente e limitatamente agli articoli di volta in volta richiamati. Analogamente troveranno applicazione, oltre agli articoli espressamente richiamati nell'art.339 comma 1 D.P.R. 207/10, gli ulteriori articoli di volta in volta citati nella documentazione di gara. Si evidenzia che, trattandosi di procedura riconducibile ai cd settori speciali, l'Ente Aggiudicatore, per la dimostrazione dei requisiti in capo all'aggiudicatario, non opererà attraverso AVC Pass.

3) La domanda di partecipazione deve essere fatta pervenire all'indirizzo di cui al punto 1 del presente bando, Trenord — Ufficio Protocollo, a pena di esclusione dalla gara, entro la data prevista al punto IV.3.4); sull'esterno della busta dovrà essere riportata l'indicazione del mittente nonché la dicitura «Domanda di partecipazione per la gara relativa al servizio di pellicolatura, verniciatura e piccola manutenzione arredi di rotabili ferroviari — CIG: 53623129F2»; La documentazione è disponibile sul sito internet: <http://www.trenord.it>, sezione «bandi e gare».

4) É possibile ottenere chiarimenti sulla presente procedura mediante la proposizione di quesiti scritti da inoltrare al Responsabile del Procedimento in fase di affidamento esclusivamente a mezzo fax n.+39

0285114621 entro il giorno 18/9/15..... Non saranno, pertanto, fornite risposte ai quesiti pervenuti successivamente al termine indicato. Le risposte alle richieste di chiarimenti e/o eventuali ulteriori informazioni sostanziali in merito alla presente procedura, saranno pubblicate in forma anonima nel sito [www.trenord.it](http://www.trenord.it) alla sezione bandi e gare e costituiranno parte integrante della documentazione di gara.

5) Ai sensi del D.Lgs. 196/2003, si informa che i dati comunicati dai concorrenti verranno utilizzati solo per le finalità connesse all'espletamento della procedura di gara e verranno comunque trattati in modo tale da garantirne la riservatezza e la sicura conservazione.

6) La Stazione Appaltante, in ottemperanza alle previsioni di cui all'art. 1, comma 32 della L. 190/2012, provvederà alla pubblicazione nel proprio sito web istituzionale delle informazioni inerenti le domande di partecipazione relative all'espletamento della presente procedura.

7) Visto l'art. 46 D.Lgs. 163/06 e s.m.i. e nei limiti dello stesso sono escluse le domande in caso di mancato adempimento alle prescrizioni previste dal Codice degli Appalti e dal Regolamento di Attuazione, in quanto applicabili a Trenord ex art. 206 D.Lgs. 163/06 ed ex art. 339 D.P.R. 207/10, e da altre disposizioni di legge vigenti, nonché nei casi di incertezza assoluta sul contenuto o sulla provenienza della domanda, per difetto di sottoscrizione o di altri elementi essenziali ovvero in caso di non integrità del plico contenente l'offerta o la domanda di partecipazione o altre irregolarità relative alla chiusura dei plichi, tali da far ritenere, secondo le circostanze concrete, che sia stato violato il principio di segretezza delle offerte e in ogni caso in cui, espletato il soccorso istruttorio, il concorrente non provveda all'integrazione della documentazione, costituendo tale circostanza difetto di serietà dell'offerta. La sanzione pecuniaria prevista dall'art. 38, comma 2-bis, del Codice è fissata in 1.944,00 EUR (euro millenovecentoquarantaquattro/00).

8) Trenord Srl si riserva di escludere le offerte formulate da raggruppamenti sovrabbondanti qualora le modalità di costituzione del raggruppamento rivelino profili anticoncorrenziali.

9) Ai sensi dell'art. 79, c. 5-quinquies D.Lgs. 163/06 si richiama l'obbligo del concorrente di indicare, in sede di offerta, il domicilio eletto per le comunicazioni nonché il numero di fax al fine dell'invio delle stesse. In caso di raggruppamenti temporanei, GEIE, aggregazioni di imprese di rete o consorzi ordinari, anche se non ancora costituiti formalmente, la comunicazione recapitata al mandatario si intende validamente resa a tutti gli operatori economici raggruppati, aggregati o consorziati. In caso di avvalimento, la comunicazione recapitata all'offerentesi intende validamente resa a tutti gli operatori economici ausiliari.

10) Trenord si riserva a suo insindacabile giudizio di interrompere il procedimento di gara o di non aggiudicare la gara.

11) Responsabile del procedimento in fase di affidamento: Ing. Dino Simeoni.

12) Responsabile del procedimento in fase di esecuzione del servizio: Ing. Paolo Petreschi.

13) Responsabile per il diritto di accesso agli atti: avv. Antonella Tiraboschi.

#### **VI.4) Procedure di ricorso**

**VI.4.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso: TAR Lombardia ITALIA**

**VI.4.2) Presentazione di ricorsi**

**VI.4.3) Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulla presentazione dei ricorsi**

**VI.5) Data di spedizione del presente avviso: 6/8/15**

**L'AMMINISTRATORE DELEGATO: DOTT.SSA CINZIA FARISE'**